

**Zeitschrift:** L'ami du patois : trimestriel romand  
**Band:** 25 (1997)  
**Heft:** 98

**Artikel:** Le papillon  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-243845>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

lingâdzo ch'aprin adi din lè hôte j'ékoulè...è chabrè le fon dè totè lè linvouè de na grocha partya de l'Europe.



Vo vèdè mè j'ami ke vô la pèna dè fère to chin ke no j'è - pochubyo po mantinyi le patê. E no j'an le pyéji dè vèr di j'omo, di fémalè, ke dèvejon adi tyè le patê intè-là, di cho-chiétâ ke dzuyon ti lè j'an di théâtre, organijon di vèyè, di loto, di rinkontrè yô ke le patê lè rê !

E pu, alâvo l'oubyâ, no j'an L'Ami dou patê k'arouvê ti lè trè mê vo bayi di novalè ke châ è dè hou ke vo li bayidè... Avi chon "papê" lè otyè ke kontè... Adon profitâdè j'in !

No fan na bala famiye. Chârin-no lè câdo, rêchtin fidélo a nouhrè j'anhyan è dinche ne vouêrdérin a la man di bi j'épi pyin dè bon gran, po ke achébin chi bala la méchon dè dèman !

*La Rédakchyon*



## *Le papillon.*

*Dans l'azur  
Du ciel pur  
Tourbillonne,  
Papillonne,  
L'insecte à l'aile d'or ;  
Il s'élançe,  
Monte et descend encor,  
Se balance.  
Puis reprend son essor,*

*Sur la plaine  
Il promène  
Et suspend  
Far instant  
Son vol que rien ne lasse ;  
Tout le jour  
S'éballant dans l'espace,  
Tour à tour  
Il s'éloigne et repasse.*